

.....CONTENTS.....

- ささえ愛センター登録団体インタビュー
- 市民活動団体イベントカレンダー



# 春日井国際交流会・K I F

日本語学べます！  
学习日语！

Các khóa học ngôn ngữ Nhật bản!

Vamos estudar japonês !

Pag-aralan natin ang wikang Hapon !



# K I Fはこんな団体です

K I Fは20年前に、外国の人たちが春日井で安心して生活していけるよう設立されました。いろいろな相談に応じたり、異文化交流事業を行う中で、日本語を学びたいという要望が多く、10年前からは市の委託を受けて、日本語の学習支援を行っています。

私たちが目指しているのは、誰もが安心して豊かな暮らしができる、春日井市における多文化共生の実現です。いろいろな文化・個性を持つ人々が尊重し合い、相互の理解を深め、共に生きることができたらと思っています。

現在K I Fのボランティアは60名、内日本語教室のスタッフは30名です。日本語教室は新聞に何度も取り上げられたこともあり、別の日本語教室の先生から見学を申し込まれることもあります。

また今年活動が評価され、春日井市長から表彰状をいただきました。



## 活動内容

### ☆異文化交流事業

ニューイヤーパーティーとイヤーエンドパーティーでは、各国の食べ物を持ち寄って食事やゲームを楽しみ、春は落合公園でちらし寿司を食べながら花見をします。7月には浴衣を着ての盆踊り、春日井まつりでは、民族衣装の試着や母国の紹介などをします。料理教室も開催しています。



### ☆外国人支援事業

日本語が分からない外国人の方のために、毎週水曜日に外国人相談窓口を、年に一回無料健康相談会を開催しています。また、その他日常のいろいろな相談に応じています。通訳の派遣も行っています。

フィリピン語、英語	第1水曜
ポルトガル語	第2・第4水曜
スペイン語	第3水曜

9時～12時、13時～16時、  
市役所 2階市民相談コーナー

### ☆かすがいふれあい教室

日本語教室は、春日井市在住の15歳以上の外国人の方が対象です。

日本語習得レベルに応じ、文字クラス（ひらがな、カタカナ、漢字を学ぶ）、会話クラス（初級、中級）、初級（各自購入のテキストを使った授業）にわかれて教えます。

日本語	第2・3・4週の金曜日・日曜日
-----	-----------------

日曜日は70人、金曜日は20～30人ぐらいの方が参加しています。

10時から12時  
ささえ愛センター



伝統文化体験講座では、春期：琴、秋期：書道、冬期：茶道の各講座を開いています。

# 活動のやりがい

日本語教室で学んだ生徒から「ありがとう」という感謝の言葉を聞いた時に、やりがいを感じます。そんな時は、「日本で親切に日本語を教えてもらった」と思っただけのように、もっと頑張ろうと勇気が湧きます。

生徒が母国に帰った時、教室のスタッフが生徒の母国を訪れ、現地を案内してもらったという人もいます。また、スタッフの中には、ベトナムの日本語教室で教えている人もいます。そんな話を聞くと、日本語を教えることによって、自分は世界と繋がっているんだなと実感します。こんな時、このボランティアを続けていて本当に良かったと思います。

春日井市に無料で学べる日本語教室があるということを知らない人がたくさんいます。市と協力して私たちの活動をもっと広めていきたいと思っています。

## 会員を募集しています

### ☆交流事業などのイベントを企画、運営。

外国人と共に学び楽しみながらボランティアできる方。外国人も大歓迎です。

### ☆ふれあい教室の日本語の勉強を支援できる方

以前は1つのクラスにスタッフが2人態勢で行っていましたが、今は、1人しか配置できない状態です。

現在春日井市には7000人の外国人が在住していて、今後も増加傾向にあり、日本語を学びたいという外国人が増えていくと思われます。

日本語を教えることを通じて、私たち自身も外国のことを学ぶことができます。



日本語教師の資格不要  
年齢の制限もありません



問い合わせ：  
国際交流ルーム  
0568-56-1944

## 編集後記 (K・K)

日曜日の日本語教室。若い外国人が4つの教室に分かれて勉強していた。彼ら彼女たちには日本で学び生きていくという確固とした信念があり、学ぶ姿は真剣そのものだった。これから外国人は増え続け私たちの隣に外国人がいるというのは日常になってくる。私たち日本人も外国人に慣れるということは大事だ。今後さらにK I Fの活動が期待される時代が来ると思う。

# 市民活動団体イベントカレンダー



日付・時間	イベント名	場所・定員・料金・その他	実施団体・問い合わせ先
10月～12月 毎週水曜 9:00～12:00	体力造りのハイキング	少年自然の家第3駐車場 定員30名 参加費1回300円	春日井市の会 担当：福沢初子、弘中常夫 連絡先：090-7617-1372（福沢） 080-3664-6753（弘中）
10月13日（土）、11月3日（土・祝）11月10日（土）、12月1日（土）、12月8日（土）13:00～16:00	「かたつむりの里」フリースペース	東部ほっとステーション 参加費 100円	精神保健福祉ボランティアグループ「かたつむり」 担当：浅井博子 連絡先：愛知県春日井保健所 こちらの推進グループ 0568-31-0750 対応時間 平日9:00～12:00、 13:00～16:30
11月18日（日）14:00～16:00	語り場 ～かたつむり～ フリースペース		
11月3日（土・祝）、12月1日（土）18:30～20:00	土曜音楽バル まちのミュージシャン	グルッポふじとう1階 g café Fujito 定員50名 入場無料（飲食代のみ）	NPO法人まちのエキスパート 担当：田中 連絡先：0568-92-2933 info@expanet.jp
10月13日（土）、11月10日（土）、12月8日（土）18:30～20:00	土曜音楽バル g café ジャズライブ	グルッポふじとう1階 g café Fujito 定員50名 入場無料（飲食代のみ）	
10月27日（日）10:00～20:00	秋のやきやき祭・グルッポ ハロウィンパーティー	グルッポふじとう多目的広場 たまりば・えんがわルーム 参加無料	
11月11日（日）9:00～15:00	高蔵寺和つか市	JR高蔵寺駅 南北連絡通路 フリーマーケット	春日井山の会 担当：高原道雄 連絡先：090-5106-8408
10月14日（日）6:00～	福知山 登山	春日井駅前 会費6000円	
10月28日（日）9:00～	西高森山 ハイキング	都市緑化植物園駐車場	
11月18日（日）7:00～	金勝アルプス 登山	春日井駅前 会費5500円	
12月9日（日）8:00～	各務原アルプス 軽登山	春日井駅前 会費4000円	
10月14日（日）10:00～11:30	お茶会	総合福祉センター第1集会室 参加費300円 10月6日までに申込	春日井手話サークルあやどり 担当：伊藤正美 連絡先：090-3421-3600 0568-56-4747(FAX)
12月23日（日）10:00～16:00	クリスマス会	総合福祉センター大ホール 参加費1500円小学生以下1000円 12月15日までに申込	
10月21日（日）7:50～11:20	弥勒山清掃山行	少年自然の家北側第3駐車場 参加費100円 詳細はお問い合わせください	スルジエ山の会 担当：村田 連絡先：090-5611-6034 sruje_info@yahoo.co.jp
10月21日（日）12:00頃～14:00頃	春日井まつり パレード・ドラムライン	レディヤンかすがいから春日井市役所	育成会八幡音楽部 担当：石井 史子 連絡先：090-8542-9053
11月17日（土）13:30～15:00	育成会八幡音楽部と中部大学春日丘高等学校吹奏楽部による第12回合同演奏会	八幡小学校体育館 参加無料	
10月25日（木）10:00～12:00	「子どもをとりまく電磁波環境」セミナー	レディヤンかすがい 定員50名 参加無料	かすがい女性連盟 担当：丸山真由美 連絡先：josei.renmei@gmail.com
11月8日（木）10:00～12:00	「憲法のココロが好き」セミナー		
10月27日（土）10:00～14:00	二子山古墳ハニワ祭製鉄実験	二子山公園 製鉄実験に参加可 参加無料	春日井たたら研究会 担当：小本曾正秋 連絡先：090-5114-9835
10月27日（土）10:00～11:45	伝わる力をつけよう！ （伝わる表現力）	ささえ愛センター 定員20名 参加無料	さくら野会 担当：桜井 連絡先：090-9901-8043
10月27日（土）、11月24日（土）、12月22日（土）9:30～12:00	かすがい東部丘陵自然観察会定例会	少年自然の家第3駐車場 参加費無料	かすがい東部丘陵自然観察会 担当：高橋 連絡先：0568-92-4129
11月15日（木）10:00～12:00	家事家計講習会	グルッポふじとう 定員50名 資料代400円（託児・予約300円）	友の会春日井グループ 担当：安藤久江 連絡先：0568-92-4310(TEL・FAX)
11月23日（金・祝）9:00～15:00	高蔵寺ニュータウン50周年記念事業 地域再発見ウォーク	東部市民センター前 定員30名 参加費100円 少雨決行	スローライフかすがい「やっど・かめの会」 担当：長谷川孝夫 連絡先：0568-32-8860 (FAX) sl.Kasugai@gmail.com
11月23日（金・祝）～12月2日（日）9:30～15:00 入場は14:30まで	愛岐トンネル群第22回秋の特別公開	JR定光寺駅下車徒歩3分 詳細はHPにて 入場料100円 小学生以下無料	NPO法人愛岐トンネル群保存再生委員会 担当：村上 真善 連絡先：080-9492-5458 （11月1日より受付）
11月23日（金・祝）～25日（日）9:00～16:00	みどりのフェスティバル'18秋	愛知県緑化センター 参加費100円～500円（全て緑の募金）	みどりのまちづくりグループ 担当：長瀬 満伸 連絡先：080-3281-8708
12月1日（土）10:00～12:00	みろくの森で体験しよう	定員30組（1組2～3名） 参加無料	

## ささえ愛センター

春日井市内で活躍している市民活動団体や  
ボランティアに関心のある市民の方々を支援しています。



場 所 : 春見町3番地（春見公園すぐとなり）  
開館日時 : 火曜～日曜 9:00～21:30（月曜・12/29～1/3は休館）  
機 能 : ボランティア・NPOの相談窓口や関連講座など

tel : **0568-56-1943**

sasae-i@city.kasugai.lg.jp web : <http://kasugai.genki365.net/>

トップページのバナー広告主募集中！（<http://www.city.kasugai.lg.jp/seisaku/koukokujigyoyou/006644.html>）

発行：春日井市市民活動支援センター（ささえ愛センター）〒486-0837 春日井市春見町3番地 fax:0568-56-4319